

تدخين سيكارتة تأخذ بذراعه وتسير به الى غرفة المائدة لتناول الشاء فتأخذ هناك في الاحتناء به كاطفل فلا تبدأ الاكل حتى يكون قد قارب الشبع ولم يكن يريد ليظهر لامرأته سروره منها واعجابها حتى بانقسامه صغيرة فكان لا يكاد ينتهي من تناول عشاياته حتى يقادر المائدة تاركاً زوجته لوحدها ، و يذهب الى قاعة المجلس فيشمل سيكارتته ويبدأ بتصفيح جرائد المساء غير مهتم بشيء على الاطلاق

وكان هذا التصرف يميز ليلي ولكنها لم تكن لتفهم فكانت عندما تنتهي من غسل الصحون ووترتيب غرفة الاكل تذهب وتجلس برف زوجها آمله ان يترك القراءة مفضلاً لمحدثتها - ولكنه كان يجاورها باختصار وجفاء ولا يرفع بصره عن الجريدة .

لماذا ياملني هذه المعاملة القاسية ؟ أ لست حبيته وزوجته رفيقة حياته ؟ أ لست جميلة وفي عنفوان صباي ؟ نهضت ليلي من قرب زوجها وفؤادها يكاد يتزق فلم يسألها ان تبقى بقربه ولم يقل لها الى اين ذاهبة فقالت له انني ذاهبة لانام يا عزيزي - ليلة سعيدة - فاجابها دون اهتمام : « حسناً - ليلة سعيدة » ولما دخلت غرفتها انطرحت على سريرها واستغرقت في البكاء

وكانت تمر الاسابيع وتلونها الا شهر وفؤاد ليلي يتعذب من معاملة فريد القاسية التي لا تطاق . اذ كان لا يرجع الى البيت الا بعد منتصف الليل وفي اكثر الاوقات بجالة شديدة من السكر .

وفي ذات يوم رأت ليلي زوجها بصحبة احدي الراقصات المتبتكات ونظرت سرا بتبسّم له وسمته يقسم بهواها . فرجعت الى البيت وهي بجالة يرثي لها وهناك انطرحت على الارض متخبة كالاطفال - ثم رآته مرة ثانية برفقة اخرى في احد المطاعم الكبيرة ونظرت به بشرب الكاس حتى آخره ويرمي الريالات في الهواء دون اهتمام .

فلما رجع الى البيت تلك الليلة لانه الى الباب وقالت له بلطف : « ماذا ادأت اليك حتى اخذت تهنيتي وتحب غيري ؟ » فاجابها بعوضة مزوجة بقساوة : « هذا شغلي لا تتداخلي بما لا يعينك . اني احبك . السر زوجتي . الا بكفيك هذا ؟ » دخلت ليلي غرفتها وجلست على جانب السرير وسندت رأسها بيديها وبدأت تفكر بمجالتها التمسّة وتخطب ذاتها قائلة : قد خلقتني الله مثلاً خلقه من طينة واحدة فلماذا انا اتب واشقى واهين نفسي في سبيله وهو لا يهتم بي عشت او مت واشقيت ؟ لماذا يتوجب علي ان اعنتي به ولا يتوجب عليه ان يعنتي بي ؟ لماذا يذهب ابن شاء مع من يشاء ولا اتجاسر انا ان اخرج من البيت لوحدي ؟

لماذا انا اقتصد من مصروفي المخصوصي واحرم نفسي اشياء جميلة وزوجي يبدد الاموال دون حساب ؟ لماذا اعمل سائر اعمال البيت يديكي ولا استأجر خادمة او خادما

لماذا اوقف حيي على رجل لا يجيني ولماذا لا اكون حرة مثل مخلوقات الله .

لماذا لا اذهب الى المطاعم والمسارح ولماذا لا امكث خارج البيت الى ما بعد منتصف الليل مثلاً بفعل هو فاعله امثولة لا ينساها . لماذا اطأطأ رأسي له ولماذا امثل بلواصره كأنها منزلة من السماء .

لماذا لا افهمه قدر نفسه واطمعه انه لا يقدر ان يعيش لوحده دولي .

لماذا . ولماذا . ولماذا . ولماذا .

وهنا خفت المبررات ليلي وتساقطت ذموعها كالطرر وشعرت فجأة كأن صوتاً مجهولاً يجاورها قائلاً : -

هل تلك النفوس لكبرها لم تبق الا بالردى الا لا
فان ربح الملوذ فمكنا موترا والا بالخروج فللا
فانكم بالذل قل زائل ومعاتهم بالذل ذكر طالا

عاشوا وماتوا اهلينا بانفس نحمو الرؤوس لعزها اجلا
طافوا المذلة في الحياة فطغوا اعناقهم اللارتهماع مثالا
فاذا نظرت الى الكواكب فيالدمجى فترسى هناك نفوسهم لتثالا
نعمه الحاج .



رسم الكاتبة الادبية الانسة ماري عريضة

السوريت

اعرفكم بفتاة لا تعرفونها وان كانت امامكم وبينكم وفيكم ومنكم اعرفكم بزهرة وان تكن مضمومة بين الاشواك فهي ذات رائحة متعشة ويجوهرة وان كانت مطورة فهي ذات لمان بهج وقيمة ثينة اعرفكم بملاك مظلوم مغمور قد حجبوا عنه النور واتهموه بالجنون حتى اصبح بجالة تحزن سكان القبور اعرفكم بجمامة وديمة قد كسر الظلم جناحها وادى الجهل فؤادها . اعرفكم بامكم واخنتكم ورفقتكم وحييتكم - بالامراة السورية .

كانت ليلي جميلة كالزهرة انيسة كاللؤلؤ نقيه كقطرة الندى وديمة كالجماء شريفة النفس رفيقة الحواس تعلم واجباتها وتعمل بموجبها . وكان زوجها فريد تاجراً مجتهداً ووجيهاً معتبراً وهو شاب لا يتجاوز الثلاثين من العمر . وكانت ليلي تعمل جميع اعمال البيت بيديها ولم تتكلم قط على خادمة فكانت يتيها آية في الترتيب والنظافة والجمال وكانت معتادة ان تلف في باب منزلها كلما حان ميعاد رجوع زوجها من عمله فتساعده على خلع ردايته وتجلسه على كرسيه الكبير امام النار وتشعل له سيكارتته وتجلس امامه على الارض وكلها حنان وانمطاف حتى اذا استراح قليلاً وانهى

The Syrian Women

pp. 25, 26

115-2-1-716

الك لا تعطي كل ذلك لانك «سورية» سورية ١ مسكينة انت ايديا السورية . الك جوهره منقطة بالآفتار ، انك زهره محاطة بالاشواك ، انهم يحبون نورك بنوم الظلم ، ويطعنون قلبك بحراب الاستبداد وانت ساكنة كان لا نفس لك ولا شعور .

سورية ١ ان في هذه الكلمة كل معاني الشقاء والذل والتعاسة والاسمر والضعف والاستبداد والعبودية .

من بين كل نساء الارض لم ار ارضن والطف واقنع واذكي من السورية . فهي رقيقة القلب شديدة الاخلاص غيرة محبة صبورة شديدة الاحتمال تقضي راحتها وسعادتها في سبيل راحة زوجها واخيا وابيا . ولكنها لا تكافأ على اخلاصها وحبها واتعابها بشئ فكأنها خلقت للاستبداد والخدمة وكان ذلك كل ما خلقت لاجله .

مسكينة انت ايها السورية . انك فريسة لا كرامة لك بين بني قومك .

حتى متى انت منسحب بتقاليد الجدود ايها السوري ١٢ والى متى تبقى حاجزاً بين شقيقتك والتقدم ؟ حد عن طريقها اذا لم تشأ ان تساعدنا . انك سبب عانتها وتماسها . فبربك دعها تنهض . فان هوا الحرية منمش ، وان نور المعرفة يهيج . خفف من ضغطك عليها قليلاً فان الضغط يسبب الانفجار ، فالذين أسلم لنفسك . دعها تنهض من قبر وضعتها فيه فانها تتركه الظلام والتخارة .

انهضي - انهضي ايها السورية . انهضي ومزقي حجاب الذل عن وجهك الجليل . انهضي واسمعي عن اخيك السوري وظلمه وتماشي استبداده وقساوته فان الانسانية تاملنا بالمساحة والتساهل والهبة . فسامعيه وكوفي له مثلاً جيلاً ومرشداً اميناً وحيه باسم الهبة والامانة التي اشتهرت بها الامراة السورية .

«ماري عريضة»

تمضي الاحوام منسلة من الاعمار يسكون وسرفة والناس لاهون عن حقيقة يريدونها ولا يؤمنونها ويطلبونها ولا يجدونها . وفر الأيام متتارة من حياة الانسان وهو صام اذنيه ، مطبق عينيه ، ساثر وسط ضجيج العيش الى مجاهل لا يعرفها ومفاوز لم يعلم بها . ووسط موكب هذا العالم الزاحف الى قلب القوة المردة بطريق التفرد والاستتار ، المنتطق بسلاح بقاء الانسب بتدريج الفئير الضعيف بين اقدام الجبابرة مدفوعاً من هنا مقدوقاً من هناك ، كأنه فأرة ، في يد هرة ، او حية ، يبع قلب زلزلة ، يحاول الوقوف لحظة ، فتدفعه اقدام سنة ، فيدفعه اليأس الى الاستائة والاقدام ، فتسحقه القوة ، كأنه ذرة ، وتلوسه السطوة ، كأنه حشرة ، فيدعو الموت فلا يجيبه ويستصرخ الحياة فلا تسمع

جالت روا نافذة غرقي صباح نهار عيد البلاد ونظرت الى المدينة المادئة وجعلت افكر . فكرت بالرجل العظيم الذي يمتلئ بميلاده ملايين البشر وتذكرت اقواله الكبيرة وتعاليمه الحكمة فاعتزتي هزة اجلال وانجاب وطرب . وتمثلت لميني فكري على جبل الزيتون يخاطب في القوم قائلاً : طوبى للرحماء لانهم يرحمون . طوبى لصانبي السلام لانهم ابنا الله يدعون . من ضربك على خدك فحول له الاخر من سخرك ميلاً فاذهب معه اثنين . اقبلوا بغيركم كما تريدون ان يفعل الغير بكم . فقلت وكبرت وكنت اخرت ساجداً خائفاً

ثم حولت افكاري الى هذا العالم الواسع فاذا بقلي قد اكذ غمماً واذا بنفسي قد ذبلت حزناً . رأيت البشر الجهلاء وقد داسوا تلك التعاليم باقدام شرورهم ، وشوهوها بايادي رجاساتهم ، فلم يبق لها من اثر . رأيت القوم يرددون اسم المسيح والبلاد كما يردد النبلاء كلاماً لا يفهمه فلام يشعرون بحقيقة الفرح بالبلاد ولا هم يدركون معنى علاقتهم بالمسيح . رأيت الناس من كل امة ومن كل بقعة يؤلفون لانفسهم احراباً متضاربة يسمونها مذاهب يتبنونها على اسر وهمية ، هي النقص بينه ، ويدعمونها بدعائم فاشة ، هي الضعف بذاته ، يقطعون في تأييدها حلقات العمر ، ويقتلون في احيائها ائمن فرص الدهر ، وهي ضلالات ، تزيد في ضلالهم ، وظلمات ، تقطي مساوي اعمالهم ، فيردون النعمة ، من موارد النعمة ، ويضلون ، من حيث يستهدون

ذاك كفران بالمذاهب لا اخافه ، وثوران في وجوه الاديان لا انجل به . وقد يتقم على القراء اخصم رجال الدين ورجال المال لحرية لم يعرفوها ، وفكرة لم يتظروها ، فالى هؤلاء اقول ان الشعلة التي اوقدها الله في نفسي لا تطفئها وسائل انسان ، والقوة التي نغمها في روحي لا تنضب عليها قوى البشر . وما زال الانسان ساكناً عن مساوي الانسان فلا جهل يقشع ، ولا ظلم يمنع ، ولا فقير يشع

ها قد مر الفاسنة ليلاد المسيح وملايين البشر يحنفون به كل سنة فهل تزام يحنفون بتعاليمه ويملمون بها ١٢

يقولون ان العالم سائر نحو الكمال وقد جهلوا وناهوا فان مدينة القرن العشرين مبنية على قواعد مضادة لتعاليم المسيح فان كنا نعتقد فقط بتفوق تلك التعاليم فكيف يصح لنا الاعتقاد بسير العالم نحو الكمال والطريقة نفسها مؤسسة على التقصان البحت . قد دعا المسيح الناس الى المساواة وهانحن اليوم لا نعرف لها معنى . وقد حرم المسيح على الناس الربا والاحتكار وهانحن نرى ان تجارة العالم كله مبنية على الربا قائمة بالاحتكار . وقد طوبى المسيح صانعي السلام وها ملايين البشر تنتزع كالوحوش على وهم يسمونه السلطة . فاذا حفظ العالم للمسيح تذكاراً سوى كلمة عيد الميلاد ؟ الى القوم المتكبرين كلابي ، الى تلك الفئة القليلة العدد التي تجر في عروق افرادها دماء شريفة وتظلي في اقتدنتهم مراحل الثورة على القوة والاحتكار .

اسموا - ان لم يرجع العالم من خطته الى اللحظة التي سنها المسيح فاطلاً يمينا الانسان واطلاً يرجو الكمال . وان لم يبع العلم الكبير مبدأ التفرد من حياتنا فسوف تظل الحياة شقاء وهواناً الى الابد . الى الاشتراكية يا اخوتي . الى الاشتراكية وانتروها في العالم لتكونوا للمسيح تلامذة حقيقيين . جاهروا بها فهي مبدأ ذلك العلم الصالح وغاية اول واعظم اشتراكي على وجه الارض . هي زبدة تعاليمه ومحورها



رسم الاديب امين مشرق

الفقير

حي كباقي الاحياء حرمة اخوانه من التمتع بالحياة لانه ضعيف ولانهم اقرباء جسد فقير يشي ببطه وحذر وخوف متلفناً الى هنا وهناك كالجرم القار وليس من مطارذ يطلبه روح منكسرة ولكنها شريرة تقنع بالحريفة حفظاً فلا تتالمها وتطلب المساواة نصيباً فلا تمنعها نفس كبيرة عادت النغوس لانها كبيرة وجافها المجموع لانها وحيدة وحسكت عليها الشرائع التي سنها اهل التذوب لانها بلا ذنب ولا دنس

MS - sayeh 16 Jan 1915 p 28